

**GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN**  
**GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION**  
**GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

**VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE**

**MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP**

N. 2004 — 3762

[2004/36463]

**4 JUNI 2004. — Besluit van de Vlaamse Regering tot wijziging van het besluit van de Vlaamse Regering van 4 april 2003 ter ondersteuning van brugprojecten tussen economie en onderwijs**

De Vlaamse Regering,

Gelet op het decreet van 21 december 2001, houdende de bepalingen tot begeleiding van de begroting 2002, inzonderheid op artikel 41, § 4, c, en § 5;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 4 april 2003 ter ondersteuning van brugprojecten tussen economie en onderwijs, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse Regering van 4 juli 2003;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 26 april 2004;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat door de aanhoudende zwakke economische conjunctuur het aanzwengelen van het ondernemerschap in het algemeen, en het versterken van de brugfunctie tussen het onderwijsveld en de economische leefwereld in het bijzonder, een absolute topprioriteit is, en dat de maatregel bovendien past binnen het perspectief van de ondernemingsconferentie;

Overwegende dat het van het grootste belang is voor het welslagen van de maatregel ter ondersteuning van brugprojecten tussen economie en onderwijs dat dit besluit in werking treedt voor de projecten van de tweede oproep worden ingediend;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Onderwijs en Vorming en de Vlaamse minister van Economie, buitenlands Beleid en E-government;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** Aan artikel 2 van het besluit van de Vlaamse Regering van 4 april 2003 ter ondersteuning van brugprojecten tussen economie en onderwijs, waarvan de bestaande tekst § 1 zal vormen, wordt een § 2 toegevoegd, die luidt als volgt :

« § 2. De ingediende brugprojecten dienen complementair te zijn met de reeds lopende initiatieven, ondersteund door de Vlaamse Regering. »

**Art. 2.** In artikel 9, § 1, van hetzelfde besluit worden 2° en 3° vervangen door wat volgt :

« 2° de aanvraag is ondertekend en correct en volledig ingevuld, dit wil zeggen alle vragen werden beantwoord en alle velden werden ingevuld;

3° de aanvraag bevat het bewijs van een samenwerkingsverband via een geformaliseerde en door alle betrokken partijen ondertekende samenwerkingsovereenkomst; ».

**Art. 3.** In artikel 10, § 1, van hetzelfde besluit wordt tussen de woorden « de volgende » en het woord « beoordelingscriteria », het woord « gelijkwaardige » ingevoegd.

**Art. 4.** Aan artikel 10 van hetzelfde besluit wordt een § 4 toegevoegd, die luidt als volgt :

« § 4. Het komt de commissie toe om bij de beoordeling van de brugprojecten aan de hand van de criteria, vermeld in § 1, zelf haar werkzaamheden of werkwijze naar haar beste vermogen te organiseren en de meest werkbare methode te bepalen en te hanteren. »

**Art. 5.** Dit besluit treedt in werking op 4 juni 2004.

**Art. 6.** De Vlaamse minister, bevoegd voor het onderwijs, en de Vlaamse minister, bevoegd voor het economisch beleid, zijn, ieder wat hem of haar betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 4 juni 2004.

De minister-president van de Vlaamse Regering,  
B. SOMERS

De Vlaamse minister van Onderwijs en Vorming,  
M. VANDERPOORTEN

De Vlaamse minister van Economie, Buitenlands Beleid en E-government,  
P. CEYSENS

## TRADUCTION

## MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 2004 — 3762

[2004/36463]

**4 JUIN 2004. — Arrêté du Gouvernement flamand modifiant l'arrêté du Gouvernement flamand du 4 avril 2003 à l'appui de projets-tremplins entre l'économie et l'enseignement**

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 21 décembre 2001 contenant diverses mesures d'accompagnement du budget 2002, notamment l'article 41, § 4, c) et § 5;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 4 avril 2003 à l'appui de projets-tremplins entre l'économie et l'enseignement, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 4 juillet 2003;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 26 avril 2004;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence;

Considérant qu'en égard à la faiblesse continue de la conjoncture économique, la stimulation de l'entrepreneuriat en général et le renforcement de la fonction tremplin entre le secteur de l'enseignement et la vie économique en particulier, constituent une priorité absolue et que cette mesure cadre par ailleurs dans la perspective de la conférence d'entreprise;

Considérant qu'il est extrêmement important pour le succès de la mesure d'appui des projets-tremplins entre l'économie et l'enseignement, que le présent arrêté entre en vigueur avant l'introduction des projets du deuxième appel;

Sur la proposition de la Ministre flamande de l'Enseignement et de la Formation et de la Ministre flamande de l'Economie, de la Politique extérieure et de l'E-gouvernement;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** A l'article 2 de l'arrêté du Gouvernement flamand du 4 avril 2003 à l'appui de projets-tremplins entre l'économie et l'enseignement, dont le texte actuel formera le § 1<sup>er</sup>, il est ajouté un § 2, rédigé comme suit :

« § 2. Les projets-tremplins introduits doivent être complémentaires aux initiatives en cours qui bénéficient du soutien du Gouvernement flamand. »

**Art. 2.** Dans l'article 9, § 1<sup>er</sup>, du même arrêté, les 2° et 3° sont remplacés par la disposition suivante :

« 2° la demande est signée et dûment et complètement remplie, à savoir que toutes les questions ont été répondues et que tous les champs ont été remplis;

3° la demande comprend la preuve d'un partenariat par le biais d'un accord de coopération formalisé et signé par toutes les parties intéressées; ».

**Art. 3.** Dans l'article 10, § 1<sup>er</sup>, du même arrêté, le mot « équivalents » est inséré entre les mots « critères d'appréciation » et le mot « suivants ».

**Art. 4.** A l'article 10 du même arrêté, il est ajouté un § 4, rédigé comme suit :

« § 4. Pour l'appréciation des projets-tremplins, il appartient à la commission d'organiser de son mieux ses activités ou procédure et déterminer et appliquer la méthode la plus efficace. »

**Art. 5.** Le présent arrêté entre en vigueur le 4 juin 2004.

**Art. 6.** La Ministre flamande qui a l'enseignement dans ses attributions et la Ministre flamande qui a la politique économique dans ses attributions, sont chargées, chacun en ce qui la concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 4 juin 2004.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
B. SOMERS

La Ministre flamande de l'Enseignement et de la Formation,  
M. VANDERPOORTEN

La Ministre flamande de l'Economie,  
de la Politique extérieure et de l'E-gouvernement,  
P. CEYSENS